



# KlHaus

## EIN PROJEKT VON / UN PROJET DE HAUS AM GERN

Eröffnung am Samstag / Ouverture le samedi, 1.12.2018, 17:00

Im Garten vor dem Kunsthaus Pasquart steht ein kleines Haus: das «KlHaus». Darin wird drei Jahre lang gesammelt und versammelt, was sich an einem Ort 800 Kilometer nordöstlich abspielt, bzw. all das, was dieser andere Ort an Denk-, Bild- und Tonmaterial generiert. Dieser Ort befindet sich in einer Gartenlaube eines Schrebergartens in Leipzig. Er wurde 2005 von Haus am Gern in Form eines weissen Raumes in die Gartenlaube der Parzelle 266 des Kleingartenvereins Anger-Crottendorf eingebaut, nach EN ISO 14644 contamination control standard von der auf Reinigung von Reinräumen spezialisierten Firma Pro\_Con gereinigt, versiegelt und von Haus am Gern zum «GESCHICHTSFREIEN RAUM» erklärt. Es ist der einzige Raum seiner Art auf unserem Planeten.

Fortsetzung folgt ...

Haus am Gern, 16.10.2018

On trouve actuellement dans le jardin devant le Centre d'art Pasquart une petite maison, la «KlHaus». Pendant trois ans, il s'agira de collectionner et de rassembler ici ce qui se passera dans un autre lieu situé à 800 kilomètres au plus au nord-est, ou plutôt, tout ce que cet autre lieu inspirera en terme de pensée d'image et de son. Ce lieu se situe sous la tonnelle d'un jardin familial de Leipzig. Il a été installé par Haus am Gern en 2005 sous la forme d'une salle blanche, sous le pavillon de la parcelle 266 de l'Association des jardins familiaux d'Anger-Crottendorf. Il a ensuite été nettoyé selon la norme «EN ISO 14644 contamination control standard» de la société Pro\_Con, spécialisée dans le nettoyage des salles blanches, puis scellé et déclaré par Haus am Gern «ESPACE NON-HISTORIQUE». C'est le seul espace de ce genre sur notre planète.

à suivre ...

Haus am Gern, 16.10.2018



Höhere Fachschule Holz Biel  
Ecole supérieure Bois Bienne



maltech.ch  
location - technique - formation

ENGEL

FRANCONI+  
GROB AG



PASQUART  
KUNSTHAUS  
CENTRE D'ART